



Precios: Colonia 15 pts.-Fuera de la Colonia 18 pts. y certificada, 25 pts. al año.

Se admiten anuncios según tarifa que facilitamos al que la solicite.

W. A. MORITZ

SANTA ISABEL - SAN CARLOS - BATA

PLANTACIONES PROPIAS: CARMEN, MERCEDES,
FINCA NUEVA Y BALOMBE.

IMPORTACION Y EXPORTACION

REPRESENTACIONES:- Camiones y Coches marca "Chevrolet"
Neumáticos y Cámaras de aire "Goodyear"
Gasolina Petróleo "SHELL"

AGENTE DE LA

WOERMANN LINIE

NELSON & MORITZ

Hamburgo: Schauenburgerstr, 1

W. A. MORITZ, S. A.

Barcelona: Vía Layetana, 28.

BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

(ENTIDAD OFICIAL DE CRÉDITO)

TESORERO DEL ESTADO EN LOS
TERRITORIOS ESPAÑOLES DEL GOLFO DE GUINEA

Realiza toda clase de operaciones bancarias

CAJA de AHORROS

CASA CENTRAL: Madrid

SUCURSALES Y AGENCIAS: Alicante, Barcelona, Bata, Bilbao, Castellón de la Plana, Jerez de la Frontera, Kogo, Las Palmas, Murcia, Palafrugell, Santa Cruz de Mar Pequeña (Sidi-Ifni), Santa Cruz de Tenerife, Santa Isabel y Valencia.

Corresponsales en todo el mundo

Dirección telegráfica: EXTEBANK

PANIFICADORA S. HONORATO

DE

MIGUEL SERRA PARERA

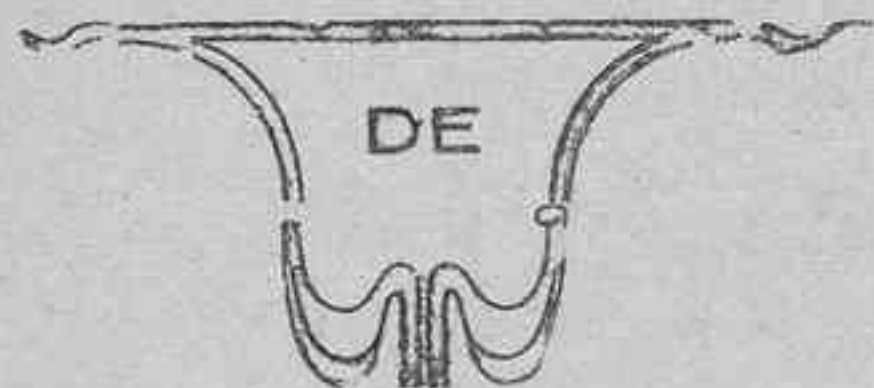
PAN ESPECIAL PARA FINCAS

CALIENTE a las 6 y a las 10 de la mañana y a las 5 de la tarde

SANTA ISABEL—Teléfono Número 18.

REPARTO A DOMICILIO

FINCA SAMPAKA



Doña Antoñita Llorens



Fernando Poo

Carnicería Española

DEL

POTBERO PROPIEDAD

DE LA

Ci.^a COLONIAL DE AFRICA

EXPENDIDA POR LOS

Herederos de D. JOSÉ ROSADO

SANTA ISABEL

LA GUINEA ESPAÑOLA

REVISTA SEMANAL ILUSTRADA

TARIFAS DE ANUNCIOS

1	pág.	1 año	390 ptas.	1 semestre	208 ptas.	1 trimestre	102 ptas.
1/2	"	id.	234 "	1 id.	104 "	1 id.	75 "
1/4	"	id.	175 "	1 id.	75 "	1 id.	43 "
1/8	"	id.	118 "	1 id.	64 "	1 id.	36 "

ANUNCIOS SUELTOS

1 pág. 25 ptas. 1/2 pág. 15 ptas. 1/4 pág. 10 ptas. 1/8 pág. 6 ptas.

PIZARRAS PARA SECADEROS DE CACAO Y CAFÉ

Hijos de Juan M. Sarasola. ISASONDO (Guipúzcoa)-ESPAÑA

UNICO REPRESENTANTE PARA TODA LA GUINEA

CASA AMILIVIA

Precios sin competencia-La mejor pizarra en escuadría y labrada.

Ventas directas

—CONSULTAR PRECIOS—

VEIGA Y AVENDAÑO, S. A.

Fabricación Esmerada

DE

ACEITE DE PALMA NEUTRO

Dirección: BOKOKO (Fernando Poo.)

BAR-FONDA

DE

ANASTASIO REDON

Situado en el mejor lugar de la bahía de San Carlos.

Habitaciones individuales y para matrimonios, con agua corriente y luz eléctrica en todos los cuartos.

El total de habitaciones disponibles son doce.

Precios los más económicos, dadas las actuales circunstancias.

TALLERES--ASENSIO

Despachos, Comedores,

Salones, Dormitorios,

Puertas, Ventanas, Carrocerías

Casas Desmontables,

Morera..... Morera..... Morera

THE AMBAS BAY TRADING COMPANY

LIMITED

Casa fundada en 1888

FERNANDO POO

Santa Isabel - San Carlos

EXPORTADORES DE PRODUCTOS DEL
PAÍS E IMPORTADORES DE TODA CLASE
DE ARTÍCULOS NACIONALES Y EXTRANJEROS.

Representantes con existencias de Gasolina, Petróleo y
Lubrificantes de las acreditadas marcas propiedad de la

VACUUM OIL COMPANY

FORD.

PETTER.

BURMA CANDLE C.^o

GENERAL MOTORS.

ELECTRO/LUX

PHILIPS.

GRAMOPHONE C.^o

(INGLATERRA)

Coches y camiones 8 cilindros

Motores fijos y de marina.

Velas.

Frigidaires ELECTRICAS

Refrigeradores (NEVERA)

funcionando con petróleo.

Aparatos de RADIO.

Aparatos de RADIO, GRAMOLAS,

Discos LA VOZ DE SU AMO.

CONSIGNATARIOS DE LOS VAPORES DE LA
AMERICAN WEST AFRICAN LINE
BARBER STEAMSHIP LINES INC.

AGENTES GENERALES PARA FERNANDO POO Y GUINEA ESPAÑOLA
DE LA UNION MARINE ASSURANCE COMPANY

(SEGUROS MARITIMOS)

ALMACENES MADRID

DAVID NAUFFAL

Grandes existencias en toda clase de tejidos.

Especialidad en confecciones y calzados.

ALMACENES MADRID

TIENE TODOS SUS PRECIOS MODICOS.

ALMACENES DE ABASCAL

Guerrero, Pérez y Ortiz

Importación y Exportación

SANTA ISABEL

(Fernando Poo)

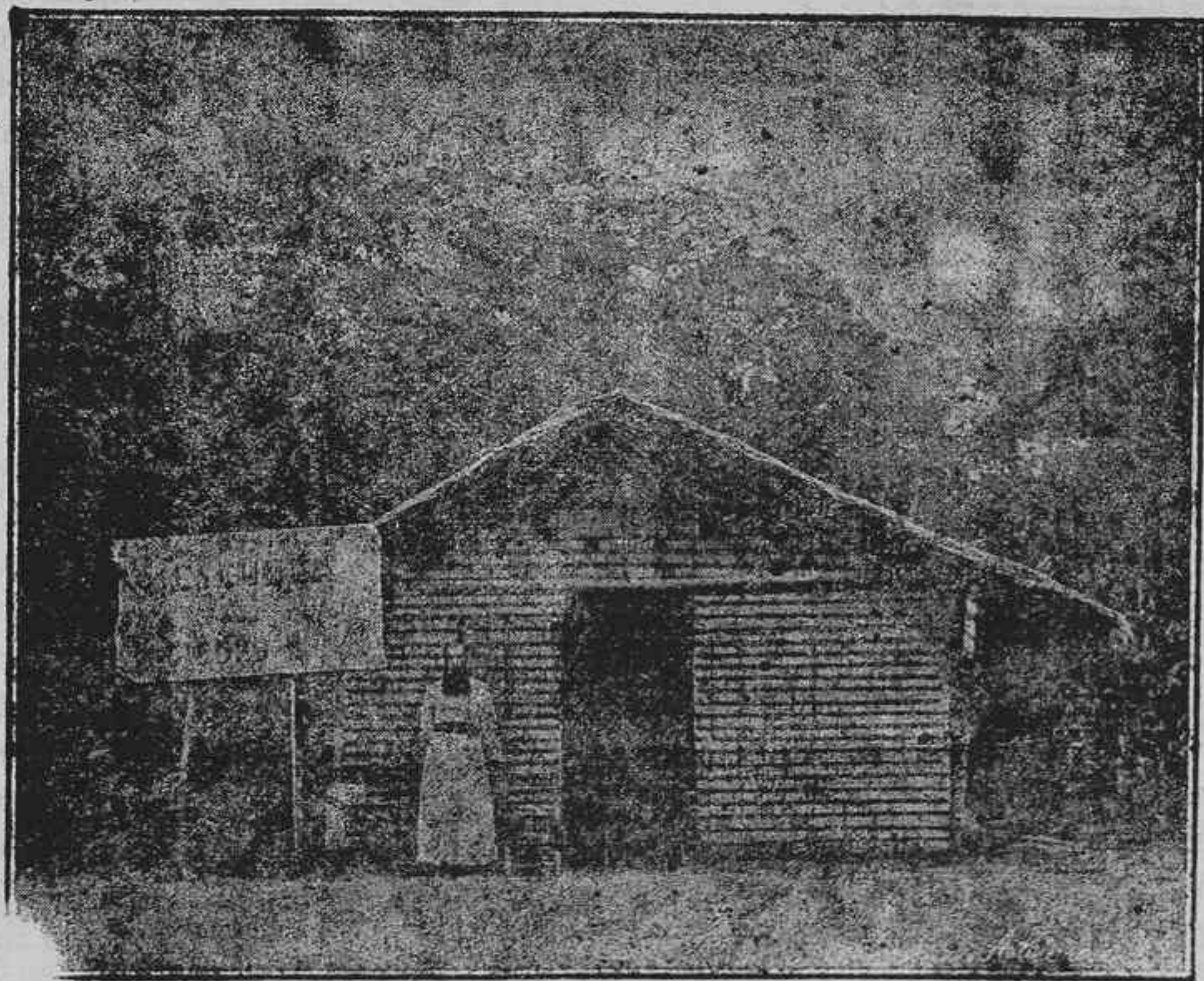
Y

BATA

(Guinea Española)

LA GUINEA ESPAÑOLA

El R. P. Marcos Ajuria en la puerta de la primitiva escuela que él estableció en Asobla en el río Mung. Sobre él se habla en este mismo número.



EL R. P. MARCOS AJURIA

La bestia roja, en la cruenta guerra civil española, no quería dejar en nuestra Patria más que valores infrahumanos. Hizo desaparecer cuanto significaba *selección* en cualquier orden de cosas, y cuanto más elevado era ese orden con más furia asestaba sus tiros y con más saña empleaba su plan demolidor.

Nada le importaba, que aquellos que caían víctimas del plomo homicida fueran bienhechores de la humanidad y hasta de su misma persona; esto mismo encendía más su diabólica rabia.

Uno de esos espíritus selectos que merecía y merece figurar en la galería de hombres ilustres,—el R. P. Marcos Ajuria,—cayó víctima de esa bestia apocalíptica que se paseó triunfante por nuestra patria.

Breves líneas queremos dedicar a este apóstol de Guinea y colonial ilustre, dando a conocer lo que archivamos en nuestra memoria ya que, en medio de los bosques, no tenemos otra fuente de información a que acudir. Es una deuda de gratitud al que fué nuestro mecenas, mentor y guía en nuestros estudios misionológicos y vida misionera.

Nació el R. P. Marcos Ajuria Gallástegui en Yurreta (Vizcaya) el 25 de abril de 1876. Ingresó de jovencito en nuestro Instituto de Misioneros profesando en el mismo el 25 de julio de 1892 y fué ordenado de sacerdote el 13 de mayo 1900.

Conociendo nuestros Superiores su celo, virtudes y ciencia, a fin de que pudiera desarrollar sus bellas cualidades y ardores apostólicos le destinaron a estas misiones el año 1901. Tratábase ya el año siguiente de la fundación de nuestra revista "*La Guinea Española*" y fué nombrado redactor—jefe de la misma, aunque no ejerció el cargo hasta 1903, en que apareció el primer número de nuestra publicación.

Dejando para más adelante el tratar de esta nota característica suya, la de periodista, que llenó su vida toda; trazaremos a grandes rasgos su vida misionera.

Su corazón verdaderamente enamorado de Dios y de las almas le hizo ser siempre, y junto con otras obligaciones, *misionero*. Sus

residencias Cabo S. Juan, Basilé, Banapá, Corisco y Elobey lo atestiguan con aquellas solemnísimas funciones religiosas, llenas de majestad y pompa, que elevaban las almas a Dios y que tan grato recuerdo han dejado entre quienes las presenciaron. Y lo corroboran las correrías que a pie hizo por barrancos y malos caminos por Rebola, Baney, Sampaka y Basupú y las que tuvo que hacer en endebles embarcaciones hallándose en Elobey.

Muchas anécdotas de sus 22 años de misionero de Guinea se podrían traer para confirmarlo; pero basten estas líneas generales, y el deseo sincero y ardiente que tenía de morir evangelizando a sus morenitos, como decía con su peculiar gracia.

Entremos ya en la nota personalísima suya, la de periodista. Fué, como se dijo, el primer redactor—jefe de esta revista y desde 1907 hasta 1918 su Director. Multitud de artículos pueden verse con su firma o con los seudónimos de Magis, Guineófilo, M. A. G., todos ellos galanamente escritos, de actualidad e interesantes, tratando temas religiosos, patrióticos, coloniales según lo pedían las circunstancias. Y no sólo su ágil y agraciada pluma se movía para nuestra revista, colaboraba también en *La Gaceta del Norte*, *Iris de Paz*, *Misiones Católicas* siendo muy leídos y seguidos con interés sus artículos.

El Excmo. P. Nicolás González, de santa memoria, deseaba que estas misiones tuvieran en la península un órgano en la prensa que las diera a conocer y estimar; y conociendo las relevantes dotes del R. P. Marcos Ajuria encomendó a él aquella no tan fácil empresa por las circunstancias y condiciones en que se había de llevar a cabo y que coronó con el más rotundo éxito.

El 1 de octubre de 1923 salió al público en Barcelona "*El Misionero*" en buen papel couché con muy hermosos grabados e interesantes artículos misionales, principalmente de las Misiones de F. Poo y Guinea cuyo órgano era. Conquistóse buen nombre y buen puesto; y siempre más figuró "*El Misionero*" dignamente al lado de las revistas misionales españolas y extranjeras.

A la par que "El Misionero" llevaba la hojita hermana "Los Apóstoles de Guinea" en que mostró la gracia especial que el cielo le diera, para responder con agrado de los lectores a las muchas cartas y cartitas que le llegaban.

Supo buscarse un buen cuadro de colaboradores, no sólo entre los misioneros de infieles, sino también entre literatos y gentes de estudio atrayéndose a la juventud estudiantil de nuestros colegios de Cervera, Sto. Domingo de la Calzada y Zafra. A ellos remitía las múltiples revistas misionales que tenían intercambio con «El Misionero» y las obras de igual género, que demandaban su crítica, sin negarse tampoco nunca a facilitar cuantas obras y cosas fueran menester para hacer trabajos y estudios misionológicos.

Debido a su protección y ayuda, que siempre fué amplia y generosa, fundáronse en los citados Colegios Mayores, Juntas Misionales, que a la vez que fomentaban el espíritu misionero entre la juventud religiosa, llevaron a cabo importantes obras. La Junta Misional Claretiana de Sto. Domingo de la Calzada apoyada por él lanzó al público varias obras misionales y en compañía de las Juntas de los Colegios de Cervera y Zafra se publicaba cada año el Almanaque de «El Misionero» que recorría toda la Península y la América Española, difundiendo así el amor a las misiones de infieles, que tanto han encarecido los últimos Soberanos Pontífices.

Nkuefulán 16 de mayo de 1940.

(Continuará.)

Anastasio Bedate, C. M. F.

HAGA UNA COMIDA SABROSA

Coma bien. Levante ese ánimo decaído ¿No tiene apetito? Recóbrelo; comerá bien deliciosa y abundantemente si entre bocado y bocado toma unos cuantos sorbos de AGUA FIRGAS. Estimulante, digestiva y el mejor condimento para hacer de una mala comida un exquisito manjar.... No hay comida mala con "FIRGAS" Agua Mineral Natural.

Caja de 28 botellas a 22'50 Ptas

Unico distribuidor: Juan Rodríguez Pérez.

Calle General Franco, Sta. Isabel.

Teléfono N.65.

EL OBISPO DE TERUEL, MARTIR, DE LA CARTA COLECTIVA

LAS VISITAS AL P. POLANCO

Durante el asedio de Teruel la esperanza de aprisionar al Prelado dentro de las ruinas de la ciudad era preocupación obsesiva de los rojos. Pensaban en el instrumento magnífico que para su propaganda infame podría constituir un Obispo entre sus manos, si el terror o la insidia conseguían doblar su temple. Pero fracasaron del modo más rotundo en sus intentos de captación. El Padre Polanco agigantó su entereza y su vigor apostólico en la adversidad. Tuvieron los marxistas que seguir aquella táctica de cínica falsía que nutría sus exacerbaciones de propaganda. De ella es una muestra—entre tantas—aquella fotografía publicada en *La Vanguardia* durante la batalla del Ebro. Llevaba este pie. «Dos extranjeros y un traidor aprisionados en el Ebro». Uno de los extranjeros era el hijo de un industrial zaragozano muy conocido, y el otro un comandante de Infantería de apellido catalán.

Con el P. Polanco recurrieron los rojos al sistema de las visitas de católicos traidores a los intereses de la Iglesia.

Se acercaban a él aquellas gentes, en su casi totalidad, con una untuosa habilidad externa; pero regocijándose, en su interior, de ver caído un «poderoso» y con la secreta esperanza de verle claudicar en medio de los sufrimientos.

Conversaciones resbaladizas, protestas farisaicas contra el trato que recibía, promesas de aliviar su situación material, de canje... Pero al cabo de los días el P. Polanco se paseaba en su cautiverio sin chaqueta porque sus ropas habían quedado en Teruel y nadie se preocupaba de proporcionarle otras. Ni aún los libros de lectura espiritual que le habían prometido recibió.

Un día llegó a visitar al Obispo de Teruel un grupo de señoras vascas. Eran directivas de la rama femenina del separatismo vasco y estaban refugiadas en Barcelona gozando, en aquel tiempo, de gran predicamento en la «Generalitat».

Se repitió la tentativa consabida y se apresuraron a prometer al P. Polanco que, desde

aquel momento, ellas respondían de que, en lo material, nada faltase al Prelado cautivo. Pasaron los días y, por fin, llegó a manos del Obispo de Teruel el fruto de aquellos desvelos; un par de zapatillas de abrigo. No hubo ya nuevas noticias de las señoras vascas.

«NI EN EL SOBRE».

Utilizaron los dirigentes marxistas para ver de doblegar al P. Polanco, los oficios de separatistas vascos. Un día llegó, desde Inglaterra a Barcelona, llamado, al parecer por el Gobierno marxista, el canónigo separatista señor Onaindia. Inmediatamente fué a la prisión y pidió ver al P. Polanco. ¿Qué proposiciones, qué insinuaciones estaba encargado de hacer en aquella entrevista? No lo sabemos. El Obispo de Teruel las rechazó con aquella su suave firmeza y se limitó a hacer este sobrio comentario: «He recibido una visita muy extraña, por el asunto y por la forma en que me ha hablado el visitante. Me preocupa y me causa un gran dolor».

Reaccionaba el hombre bueno, no con ira contra la indignidad, sino con piadosa compasión ante la ceguera que advertía en quienes acudían de aquella forma a él.

Quiso ponerse en comunicación con la Sta. Sede y los rojos se lo impidieron: la carta fué interceptada.

Del cuidado con que procedía en todos sus actos da idea clara esta anécdota insignificante, pero aleccionadora:

Preguntó a un defensor de Teruel, cautivo con él, si conocía el domicilio de José Antonio Aguirre, de quien sabía había sido el primer compañero de estudios.

Estaba entonces Aguirre en Barcelona y diariamente aparecían en los periódicos rojos, notas y referencias a la titulada «presidencia del Gobierno de Euscadi» que funcionaba en la capital catalana. Respondió el interrogado al P. Polanco que no sabía el domicilio particular de Aguirre, pero que poniendo en el sobre el cargo que ostentaba, la carta llegaría con toda seguridad a su destino. Y el Prelado respondió blandamente:

«—Precisamente eso es lo que no quiero...» Y añadió: «Porque no quiero ni debo reconocerle ese cargo ni aún en un sobre...»

MARTIR DE LA CARTA COLECTIVA

Hemos aludido ya a las respuestas del Obispo de Teruel al interrogatorio que se

le hizo respecto de la Carta Colectiva del Episcopado español. Aquel alegato magnífico ha de estar, sin duda en los Archivos de documentos recuperados a los rojos. Es de interés enorme su hallazgo y publicación para que sirva de la más alta ejemplaridad.

Eran aquellas preguntas setenta y tres en total, cuatro del juez y sesenta y nueve del fiscal. Le interrogaban acerca de su apoyo moral prestado a «una rebelión contra el Gobierno legítimo». Y el P. Polanco, al contestar, explicaba la doctrina católica sobre la legitimidad de origen y de ejercicio de los Poderes políticos y proclamaba y justificaba su adhesión total y entusiasta al Alzamiento Nacional. Igualmente insistía en su absoluta conformidad con todas las afirmaciones de la luminosa Carta Colectiva. «Es posible—venía a decir—el error en algún dato concreto de desmanes y destrucciones, sobre ésta o aquella iglesia o éste o aquel sacerdote, por la dificultad de comprobación de los informes llegados desde la zona sometida a Madrid, pero este error de detalle no disminuye, ni menos elimina, la inmensidad de los daños, de la tragedia de los católicos españoles, de atropellos y de crímenes. Lo que yo no he tenido ocasión de comprobar personalmente y se afirma en la Carta, lo hago mío por la fé que me merecen los testigos que las relatan y los Hermanos que las corroboran».

Y en el mismo tono sereno, sin desplantes, con razones y energía indomable, se desenvolvía todo el interrogatorio. Después de oírle se comprendía mejor la actitud de los Apóstoles ante los jueces del Imperio.

A aquellas afirmaciones puso rúbrica la muerte. El P. Anselmo Polanco, Obispo de Teruel, fué mártir de la Carta Colectiva del Episcopado Español.

Aprovechad la ocasión

Se venden plantas de cacao para fincas nuevas y fincas cansadas.

Las plantas para las primeras proceden de piñas sanas, de grano grande, seleccionado. 100 plantas, 10 pesetas.

Las plantas para las segundas no son de tan buena calidad como las primeras, pero de semilla también buena pero no seleccionada.

Las 100 plantas, 5 pesetas.

—Contamos también para la época de lluvias con plantas de café.

Dirigirse a:

La Abundancia de Riopo y Hermanos.

Carretera de S. Carlos—Kilómetro 9.

DE RIO BENITO

Sonrisas de Primavera

Se ha visto florecer con cuatro hermosos capullos abiertos a la vida llevando de gozo y alegría a los troncos que los hermocean. Cuatro nacimientos de cuatro cristianos matrimonios que tienen su residencia en Río Benito.

Son por orden cronológico. El niño Angel, Francisco, José, nacido en Bata el 8 de abril y cristianizado en la misma localidad el 1.º del mismo. Sus padres D. Angel García y D.ª Herminia Martín recibían nuestra felicitación sincera por su primogénito.

D. Ramón Isasa y D.ª María Victoria Lacalle, tuvieron la inmensa dicha de tener entre sus brazos, el día 12 de abril a su primer hijito. Bautizado en Bata el día 17 del mismo mes, le fué impuesto el nombre de José María: plácemes a D. Ramón y D.ª María Victoria que hacemos llegar a su señor tío el Capitán de aviación y esposa, moradores de Bata, D. Ramón Pando.

El tercer niño es agraciado con el nombre de Javier el día 21 de abril al ser bautizado por el Rdo. P. Ramón Segú en Benito. Es hijo de D. Juan Echegaray de Urdúliz y D.ª María Inchautieta de Plencia, mecánico de la casa Izaguirre. Nuestras felicidades.

La niña María Victoria recibe este nombre el día 12 de mayo, festividad de Pentecostés en la Iglesia de Benito, apadrinada por D.ª Celia Alegría y D. Eugenio Aramburu.

Vino al mundo el 8 de mayo llenando de gozo a sus padres D. Amancio Zengotitavengoa Ormaechea y D.ª Victoria Arpiazu San Martín.

Su alegría nos complace. Nosotros hacemos votos y pedimos a la Virgen María, modelo de madres cristianas, ayude a los padres a terminar su campaña en toda felicidad la salud de estos cuatro ángeles, dignos de un cuadro de la Inmaculada de un Murillo.

Unos llegan y otros se van

Con el «Manuchu» a cargar madera, desembarcó en nuestras riberas D. Octavio Pérez Andújar, establecido su residencia fija en Bata. Saludamos a nuestro querido amigo deseando que su presencia sea nuevo impulso de las obras continuas en la «Alena.»

Para Izaguirre, con la gerencia a ocupar, vino D. Alfredo Urratia y señora acompañados uno de sus niños. Bienvenidos sean los tres.

En anteriores barcos llegaron D. Ricardo Croker y esposa Nuin Freda, subiendo a morar a su hermosa plantación de café en el N'gabe.

D. Ricardo Vila y joven esposa D.ª Gloria de Vila, procedentes de Valencia llegaron para Cabo S. Juan, en la «Socogui». Desempeña D. Ricardo el puesto de Gerente.

Feliz estancia y que la Patrona de la Sociedad, la Sma. Virgen del Pilar, les otorgue campaña de felicidades.

El 19 de mayo al desaparecer de nuestras miradas el sol, también empezó a moverse rumbo a España el «Josiña» que estuvo cargandomadera de las concesiones de Río Benito.

Con el barco rumbo a la Península se fueron de esta plaza, D. José Coca y señora, empleado de la radio de Bolondo.

Del comercio de esta plaza, D. Victoriano Fernández

El Sr. Garita, del ramo de la madera.

El Sr. Bereziba José, mecánico de Izaguirre.

D. Paulino González, finquero en Iboto (Cabo S. Juan) y el Sr. Suárez del mismo oficio y de la misma demarcación, en anterior barco.

En el «Manuchu» bien cargado de madera para el sur que salió el 28 de mayo parte D. Juan Sarría, empleado de la Alena en Etembue y D. Angel Ferrer, contable de la Socogui (Cabo S. Juan.) Feliz travesía.

Con el «Manu» llegaron a ésta de Benito, D. Vicente Escoriaza, Sra. Elena de Escoriaza y dos niños, su hermano D. Luis Escoriaza D. Luis Igartua y un contramaestre todos para la Aggor.

A todos les deseamos feliz estancia y próspera campaña.

Barcos a la vista

Han sido cuatro; dos simultáneos frente al Benito: El **Castillo Simancas** y el **Josiña**. En el mismo tiempo hace su cargamento por el sur el **Manuchu**. El 19 de mayo a las 6 de la tarde, levanta anclas el **Josiña** y empieza a desaparecer de nuestra vista, como dejando el puesto libre al «Manu» que nos saluda el 22 del mismo mes.

Hoy día de la fecha, llega el **Manuchu** a despedirse de Benito, anunciándose la llegada de otro barco maderero.

¿Cuál es?... Cuando haga acto de su presencia escribiremos su nombre y le devolveremos su saludo.

Nuestro avión a la vista

Hoy 29 del mes tuvimos los habitantes de Benito el inmenso placer de ver muy bajito el avión que llevaba nuestra gloriosa bandera en evolución atrevida y magnífica.

Río Benito 28-5-40.

Sena.

ESPAÑA EN TANGER

RADIOGRAMA

Hemos recibido de la Secretaría General para su publicación el siguiente radiograma que con gusto transcribimos.

“Número. 362 Cumpliendo orden Señor Ministro transmito Vucencia contenido nota oficiosa publicada día catorce Gobierno Nación PUNTO Con objeto de garantizar la neutralidad de la Zona y Ciudad de Tánger el Gobierno Español ha resuelto encargarse provisionalmente de los servicios de vigilancia policía y seguridad de la Zona Internacional para lo cual han penetrado esta mañana Fuerzas de las Mehalas Jalifianas con dicho objeto PUNTO Quedan garantizados todos los servicios existentes que continuarán funcionando normalmente PUNTO Afectuoso saludo”

MADRID. 15 Sobre la ocupación de Tánger por los españoles se tienen el domingo los siguientes detalles. Como primer barco de guerra desde la guerra civil española, entró en el puerto Tánger el buque minador “Vulcano” con una compañía de Infantería de Marina. Simultáneamente entraban en Tánger camiones con secciones del Cuerpo de Ejército marroquí Mehala mandada por el Teniente Coronel García Ripoll, e inspector Antonio Yuste. Pocos momentos después los balcones y ventanas de las casas habitadas por españoles e italianos aparecieron llenas de banderas. Las tropas ocuparon los puntos estratégicos de la ciudad marchando con sus jefes a la cabeza por las calles de la ciudad, internacional. En la “Plaza de Francia” se habían congregado entre tanto multitud de europeos e indígenas que recibían a las tropas victoriosas de España, victoreando a España. El Ministro plenipotenciario español visitó al medio día los representantes de las potencias signatarias del Estatuto de Tánger, comunicándoles la decisión del gobierno español. Los Ministros plenipotenciarios inglés y francés invitaron a sus respectivas colonias a no presentar resistencias. El comandante de un crucero auxiliar francés anclado en el puerto de Tánger hizo una visita al comandante del “Vulcano”, visita que éste devolvió poco después

NOTICIAS DE LA COLONIA

DE SANTA ISABEL

Onomástico de S. E.

El lunes, 24, día de S. Juan Bautista, celebra su fiesta onomástica el Excmo. Señor Gobernador, D. Juan Fontán y Lobé. *La Guinea Española* hace llegar a S. E. su humilde felicitación con la fórmula clásica de la Iglesia: **Ad multos annos.**

Religiosas.

Tres son los matrimonios que en el espacio de un mes han sido favorecidos con hermosa y robusta descendencia, los que hemos venido conservando en cartera, para trasladarlos hoy a las columnas de nuestra Revista, no dudando, que ha de servir de satisfacción a los agraciados, a sus familiares y a cuantos les interese.

Sea el primero, D. Francisco Pintos García y D.^a Benita Espiñeira, naturales del Ferrol del Caudillo, que tuvieron el consuelo de ver aumentada su familia con la niña Lucía, nacida el día 11 de mayo, y regenerada con el Santo bautismo en esta Iglesia Catedral de Santa Isabel el 1º de Junio, siendo sus padrinos, D. Ramón Vizoso y su esposa D.^a Lucía. El 2º D. José Padilla Rosado y D.^a M.^a Luisa Vaca Carcil, naturales de San Fernando (Cádiz), con la satisfacción de estrechar en sus brazos a su primogénita Manuelita, que vió la luz primera de su existencia el 1º de Junio, y recibió la gracia bautismal el día 9 del mismo mes, apadrinada por D. Manuel Padilla y D.^a Rosario Carcil, representados por D. Manuel Luque y señora. Y el 3º D. Regino Salgado y D.^a Felisa Bito Peces, que se vieron bendecidos por Dios N.S. en su primogénita el día 11, tomando por nombre de Pila el de M.^a Amparo Isabel, siendo sus padrinos, D. Aquilino Bravo Carbonel y D.^a Aquilina Salgado Carbonel, representados por D. David Carrillo y señora. Vaya para todos, nuestro sincera y cordial enhorabuena, y que por muchos años puedan tenerlos en su amable compañía.

Condolencia.

Nos asociamos al sentimiento de los consortes, D. Eduardo Linares y D.^a Concepción Quintanillas, por la pérdida de su hijito Eduardo, acaecida el día 10 de los corrientes, cuando contaba dos meses de edad.

Los ángeles del cielo lo consideran ya como

uno de sus amigos y compañeros que canta con ellos himnos de alabanza al Padre celestial.

Transportes

El Boletín Oficial del día 15 publica una interesante Orden de la Dirección de Marruecos y Colonias relativa a los transportes por carretera dentro de la Colonia.

Deben conocerla todos cuantos quieran dedicarse a este ramo de los transportes.

Lo celebramos

El domingo, día 16, regresó ya a esta Misión el R. P. José M. Boixadera, Maestro de nuestra escuela de externos en esta capital, procedente del hospital, donde fué operado de apendicitis por el Dr. Del Val.

A entrambos, operador y operado, felicitamos cordialmente por el feliz éxito de la operación.

Consulado italiano

El Boletín Oficial anuncia que se ha concedido el exequátur al señor D. Gino Scarpa para desempeñar el consulado italiano que se implanta en la Colonia.

Los consulados actuales son; el inglés, alemán, portugués, francés y el italiano, habiendo desaparecido tiempo ha el belga y el liberiano.

El Monte Alegre

Después de haber descargado en este puerto unas 1400 toneladas salió el 19 para San Carlos con el mismo objeto.

men Lavín; Carlos Alcaráz; Mercedes Garcimartín; Carlos Alcaraz; Raul Alcaraz; Ricardo Alcaraz; Francisco Alcaraz; José W. Dougan; Antonio Galvete; Anita Thomson; Juan Macoso; Federico Ndama; José Mañana; Alfredo Buaki; Salvador Babasasa Francisco Ebuera.

Para Bilbao.

Sres. Dn. Primitivo Ortega; Amparo Aguilar;

Para La Coruña.

Sras. Dña. Leopoldina Vian; Clara Vian; Vicenta Mediavilla; Alfredo Barba, Manuel Linares; Elena Sánchez; María Sánchez.

Por cuenta del Estado.

Sres. Dn. Dolores Artilles; Dolores Cabrera; Felipe Gracia; Augusto Avilés; María Rodríguez; María Rivas; Antonio Iglesias; María Rodríguez; Angustias del Rosal; Manuel Beato; Zacarías Barriga; Julio C. del Castillo; María Blanch; Concepción Canelo; Joaquín Bardají; Manuel Bermúdez; Rdo. P. Ambrosio Ruiz; Luis Moreno Dolores Lalleman Alejandro Delgado; Alfredo Caso; Rosa Muñoz; Andrés Gala; Arturo Zúñiga; Pilar Robles; Alfonso Casas; Guadalupe Ayala; Manuel Gramunt; Francisco García; Antonia Rodríguez; Francisco García; Cristino Palacián; Alfredo Vidal; José Hierro; Vicente Bernikorn; Salvador Ndongo; Lucas Sichula; Andrés Bokesa; José M. Rodríguez.



Relación de los pasajeros embarcados para la Península en el Vapor "ESCOLANO"

Para Tenerife.

Sres. Dn. Pedro López; Dolores Medina; Adela Gil; José Chanut; Ricardo Cruz; José Margarit; Manuel dos Santos; Antonio Escolar; Antonio Canut; Joaquín Ribas; Lucía Jones; José Mata; Jerónima Paz; Florencio Orue; José Novo.

Para Las Palmas.

Sres. Dn. Gualberto Septien; Andrés Nobell; Adolfo Sola; Juan R. Dampierre; Ramón Ribera; Juana Mariano; Rafael Ceballos; Marian del Pino; Carlos Gadea.

Para Cadiz.

Sres. Dn. Juan Boquera; Julia Mata; Miguel Margalet; Gerardo Mahiques; Manuel Gallego; Manuel Martínez; Fernando López; Pilar Zabala; Mercedes López; Olga Olsen; Car-

Relación de mercancías llegadas en el Vapor "CASTILLO MONTEALEGRE"

Gas-oil.....	39.850	Kg
Petroleo, ..	32.572	"
Gasolina.....	125.193	"
Cloruro Potásico.....	1.000	"
Sacos envase.....	14.484	"
Jabón.....	2.604	"
Ferretería.....	1.587	"
Tejidos.....	50.778	"
Cemento.....	172.750	"
Pescado seco.....	89.440	"
Tabaco.....	9.229	"
Sal.....	6.409	"
Aguas minerales.....	6.450	"
Medicamentos.....	879	"
Nitrato sosa.....	6.000	"
Leche en polvo.....	1.150	"
Sulfato cobre.....	53.355	"
Chasis camiones.....	6	"
Harina.....	45.000	"

Vinos y licores en cajas.	45.184	"
" barriles.	8.664	"
Cebollas, patatas, tomates	85.940	"
Cal.	126.748	"
Hormigón armado.	16.000	"
Cartuchos caza.	23.750	"
Vigas hierro.	5.248	"
Maquinaria.	1.267	"
Alquitrán	4.960	"
Alcohol desnaturalizado. .	1.125	"
Ladrillos.	23.514	"
Conservas	60.094	"
Viveres por cuenta del		
Estado.	8.395	"
Cemento " "	59.500	"
Combustible " "	218.303	"
Carga general	134.504	"

Efemérides Coloniales.

(Por C. M. F.)

Católicas

1866

A la escuela de Corisco asisten 100 niños. Se visita a Annobón donde el Padre bautiza 36 niños y bendice 6 matrimonios.

El Gobierno autoriza fundar la Misión de Annobón con 2 Padres y 2 Hermanos; mas no llega a realizarse por falta de casa.

—Durante este año mueren 2 Misioneros, regresan a España 3; pero vienen a estas Misiones 3 Padres y 5 Hermanos.

—Desde Basupú del Oeste visita el Padre Rodríguez muchas y muy pobladas rancherías bubis.

1867

En Santa Isabel se bautizan 13 adultos y 11 párvulos, y asisten a la escuela 60 escolares.

—Se funda en Corisco un colegio internado.

1868

Muere de fiebre perniciosa en Santa Isabel el 7 de marzo el Prefecto Apostólico Rmo. P. José Irisarri, a quien el Gobernador Sr. Barreda manda erigir un monumento sobre su tumba en el cementerio.

—Mueren 3 Misioneros más y otros regresan a España.

—El 19 de julio es elegido nuevo Prefecto el Rmo. P. Pablo Esteban de 39 años: mientras llega, interina el cargo el célebre P. José Campillo.

—Entronizada la revolución en España se quiere retirar a los jesuitas de Fernando Poo.

—Por decreto del 12 de noviembre se crea en Santa Isabel una parroquia con un párroco y un coadjutor o vicario.

—Se crean también dos plazas oficiales de Maestros y 1 de Maestra.

Observatorio Meteorológico del Servicio Agronómico en Santa Isabel de Fdo. Poo.

Boletín correspondiente a la semana desde las 8 horas del lunes 10 de Junio a las 8 horas del lunes 17 de Junio de 1940.

Temperatura media	26°
» máxima	35, 8° a las 15 horas del Lunes 10.
» mínima	20, 9° a las 4 horas del Lunes 17.
Presión barométrica media . .	763,5 m. m.
Humedad relativa media . . .	90%
Horas de insolación	17,5 horas.
Velocidad media del viento .	1,64 m/s
Presión media » » .	0,30 Kgs/m ²
Velocidad máxima del viento.	19 ms./s a las 3 hs. del Jueves
Presión máxima del viento. . .	22,5 kgs/m ²
Lluvias.	52 m. m.

Vientos dominantes

Los del N. O. cuadrantes.

Como fenómenos singulares para esta época se registraron dos tornados violentos con la misma incidencia sensiblemente oriental; las lluvias comparadas con el mismo periodo al año anterior son sensiblemente la mitad pero precipitadas en muy escasos días.

Santa Isabel, 17 de Junio de 1940

SUMARIO: Portada. El R. P. Marcos y la Escuela primitiva de Asobla—El R. P. Marcos Ajuria—El Obispo de Teruel mártir de la carta colectiva—De Río Benito—España en Tánger—Noticias de la Colonia—Pasaje embarcado con el V/p. "Escolano" a la Península—Observatorio Meteorológico de Sta. Isabel—Efemérides Coloniales.

 **FIRGAS AGUA MINERAL NATURAL**

Impr. OLARET de los Misioneros



FIRGAS

AGUA

MINERAL

NATURAL

ANÁLISIS QUÍMICO

CATIONES

Sodio	0.103
Potasio	0.0041
Calcio	0.56
Magnesio	0.0292
Hierro	0.0039
Aluminio	0.0007

ANIONES

Carbónico	0.594
Nitrato	0.012
Sulfúrico	0.076
Cloro	0.0315
Silicio	0.140

Anidrido carbónico libre	1584
Residuo fijo a 110.º	0512
Residuo por calcinación al rojo	0439

INDICACIONES TERAPEUTICAS

Aguas naturales bicarbonatadas sódicas indicadas en todos los procesos dependientes de trastornos de la nutrición: dispepsia, gota, diabetes, obesidad, afecciones calculosas, escrofulosis, etc. facilitan grandemente la digestión.

Con el visto bueno de la Dirección General de Sanidad.

INSUPERABLES AGUAS DE MESA

Declaradas de utilidad pública por R. O. de 29 de Enero de 1928.

FIRGAS

GRAN CANARIA

ESTABLECIMIENTOS "FISA"

Importadores directos de toda clase de artículos
los mejores precios y calidades.

Somos compradores en cantidades ilimitadas de

ACEITE DE PALMA,

Operaciones al contado.

ALFONSO CASAJUANA

Plantaciones de Cacao y Café.

SANTA ISABEL

Fernando Poo

NIEFANG

Bata (Guinea Española)

¿Quiere conservar su salud?

¿y ahorrar quinina?

acuda al

BAR RESTAURANT "AFRICA"

Platos clásicos y exquisitos.

en el local Bank Britis.

JOSÉ LÓPEZ SÁNCHEZ

en Basuala de Fernando Poo

Con fincas de cacao y café

Y PRODUCTOS INDÍGENAS.

Nuez moscada, BITAKOLA y Pimienta.

HOY MISMO

Compre Vd. un
BROKEN ENGLISH

*Y podrá entenderse con muchos
indígenas, nacionales y extranjeros,*

Precio fijo: 5 Ptas. ejemplar.

En todas las Misiones

**AGRICULTOR,
COMERCIANTE,
INDUSTRIAL,**

**¿Quieres ver remunerados
tus trabajos?**

**Anúnciate en este Semanario
y lo lograrás con creces.**



BUENA ADQUISICION

Segunda Memoria de Fernando Poo, ejemplar 5 ptas.

M A P A S

Del Continente y de Fernando Poo, ' ' 5 ptas.

Los tres juntos 12 ptas.

PEDIDOS A LA IMPRENTA CLARET, DE LOS MISIONEROS.

Vinicola Milanese S. A.

CRIADORES Y EXPORTADORES
DE VINOS

FABRICANTES DE AGUAR-
DIENTES; - Cognacs y Licores.

Bodegas y oficinas: - Plaza Toros vieja 5.
M A L A G A

Doria y Vaz Lda.

Sociedad Agrícola y Comercial
de responsabilidad Ltda.

CAPITAL 25.000 PTAS.

SEDE FINCA: "TIBURONES"

FERNANDO POO

APARTADO 36

TELEGRAMA — DOVAZ

S
E
R
R
E
R
I
A

ABILIO BALBOA

Se admiten pedidos de las maderas

TABACA

MORERA

BOCAPI

M
E
C
A
N
I
G
A

RAFAEL MUR GUERRA

SUCESOR DE

JOSE PUIG MAYOL

DROGUERIA EN GENERAL

—PINTURAS—

LOZA SANITARIA

Santa Isabel, APARTADO 27

TELEFONOS 15 y 80

SANTOS Y PINTO LTDA.

SANTA ISABEL - BASUPÚ

CARNICERIA-FABRICA DE HIELO

COMERCIO EN GENERAL

Izaguirre y Compañía Ltda.

TENDERÍA 17

Bilbao

Santa Isabel (Isla de Fernando Poo)

Fincas de cacao y café.

Río Benito (Guinea Española)

Explotación forestal.

MORA y Compañía, Ltda.

SANTA ISABEL

(FERNANDO POO)

—Y—

Bata

(GUINEA ESPAÑOLA)

Hija de Sebastián Torres

EXPORTACIÓN E IMPORTACIÓN
PROPIETARIA DE
LA HACIENDA **La Barcelonesa**

Situada en el mejor sitio de la Bahía
de San Carlos (FERNANDO POO)

CAFÉ, CACAO Y OTROS PRODUCTOS
COLONIALES

Rech, 49.—Teléfono 2965—A
Paseo San Gervasio —42—Tel. 6072—G
—BARCELONA—

MAXIMILIANO C. JONES

SANTA ISABEL-SAN CARLOS
FERNANDO POO

Importador de artículos nacionales y
extranjeros

Exportador de frutos del País y Comi-
siones

Una de las Casas más antiguas y
acreditadas de la Isla fernandina.

MANUAL DEL AGRICULTOR EN FERNANDO POO

POR JOAQUÍN RODRÍGUEZ BARRERA

"EL CACAO" "EL BANANO" "EL CAFETO"

Se venden a (6 pesetas tomo)

En Santa Isabel: Factoría, Alfonso Casajuana.

En Barcelona: Librería Litúrgica, calle Clarís 15

"CIUDAD DE SEVILLA"

SURTIDO EXTENSO EN TODOS LOS ARTICULOS

LA CASA QUE VENDE MAS BARATO

Especialidad: Vinos y Coñacs de González Byass.

JOSE BAEZA VAZQUEZ.-

SANTA ISABEL
(Fernando Poo)

CAIFER, S. A.

CIA. AGRICOLA INDUSTRIAL DE FDO. POO

CAFE-BANANAS-CACAO

FINCAS PROPIAS EN

BAÑAPA-BASILE-BANTABARE-DUMANDUY

SAN SEBASTIAN: *Herrera* 31

SANTA ISABEL Apartado, 31

S E M A N A L M E N T E

Servicio rápido para Europa. Barcos fruteros de Inje. En 9 días a LAS PALMAS.

CONSIGNATARIOS: CAIFER S. A.

Santa Isabel de Fernando Poo.

DOMBEO

FRANQUEO CONCERTADO

LA MARCA MUNDIAL DESDE 1730

JEREZ Y COGNAC

DE VENTA EN TODAS LAS BUENAS

FACTORIAS DE LA COLONIA

